

---

---

**SPESIFIKASI PEPERIKSAAN LISAN BAHASA  
INGGERIS DARJAH KHAS (BIDK)  
MAHKAMAH PERSEKUTUAN MALAYSIA**

---

---

**Spesifikasi ini mengandungi:**

- 1) Spesifikasi Peperiksaan *Speaking*
- 2) Spesifikasi Peperiksaan *Simultaneous Translation*
- 3) Spesifikasi Peperiksaan *Comprehension*

REVISED:

June 29<sup>th</sup> 2014

**PEPERIKSAAN LISAN BAHASA INGGERIS DARJAH KHAS (BIDK)**  
**SPEKIFIKASI UJIAN LISAN**  
***ORAL TEST SPECIFICATION***

**1. INTRODUCTION**

The Oral Test Specification is designed to guide test administrators to develop test items. Specifically, it provides a guidelines to show how candidates are able to use English language in legal settings.

**2. STRUCTURE**

There are three (3) tests described in this guidelines:

**PART I: SPEAKING (20 MARKS)**

The test is designed to test candidates' ability to respond to two types of questions:

- A) Warm-up
- B) Current or General Issue

**PART II: SIMULTANEOUS TRANSLATION (30 MARKS)**

The test is designed to test candidates' ability to translate accurately in the simultaneous mode.

**PART III: COMPREHENSION (50 MARKS)**

The test is designed to test candidates' ability to understand a text.

### **3. DESCRIPTION OF TESTS**

#### **PART 1: SPEAKING (20 marks)**

##### **1. Objectives:**

- A) Candidates are able to respond to issues familiar in daily encounters
- B) Candidates are able to present opinion on current issues simultaneously

##### **2. Duration :**

- A) Ten (10) minutes

##### **3. Text Type:**

- A) No text
- B) English Language

##### **4. Assessment criteria:**

###### **A) Accuracy**

- use varied vocabulary and expressions
- use grammatically correct language
- use correct pronunciation

###### **B) Fluency**

- speak confidently
- speak fluently

###### **C) Appropriacy**

- use varied vocabulary and expressions
- use varied sentence structures
- observe conventions appropriate to a specific situation

###### **D) Language Functions**

- describe
- translate

###### **E) Coherence & Cohesion**

- use anaphoric devices
- use cohesive devices

###### **F) Task fulfillment**

- provide adequate content

PART II: SIMULTANEOUS TRANSLATION (30 marks)

1. Objectives:

- A) Candidates are able to understand an authentic text
- B) Candidates are able to interpret an authentic text fluently (swiftness)
- C) Candidates are able to interpret an authentic text accurately (correctness)
- D) Candidates are able to respond to an authentic text

2. Duration:

Ten (10) minutes

3. Text Length and Description:

- A) One (1) page (100-150 words)
- B) Bahasa Melayu to English

4. Text type:

- A) Grounds of judgment
- B) Publication on law
- C) Journal articles

5. Assessment Criteria:

- A) Comprehension
- B) Language (discourse, pragmatics, general linguistics)
- C) Accuracy
  - pronunciation
  - intonation
  - data (textual and numerical values)

### PART III: COMPREHENSION (50 marks)

#### 1. Objectives:

- A) Candidates are able to understand authentic legal texts
- B) Candidates are able to restate authentic legal texts
- C) Candidates are able to respond to authentic legal texts

#### 2. Duration:

Ten(10) minutes

#### 3. Length:

- A) Two pages (250-300 words)
- B) English

#### 3. Text type:

- A) Grounds of judgment
- B) Publications on law
- C) Journal articles

#### 4. Assessment Criteria:

- A) Comprehension
  - extract specific information
  - identify main ideas
  - derive the meaning of words, phrases, and sentences
- B) Analysis
  - understand language functions
  - interpret linear and non-linear texts
  - distinguish relevant from irrelevant facts
  - distinguish fact from opinion